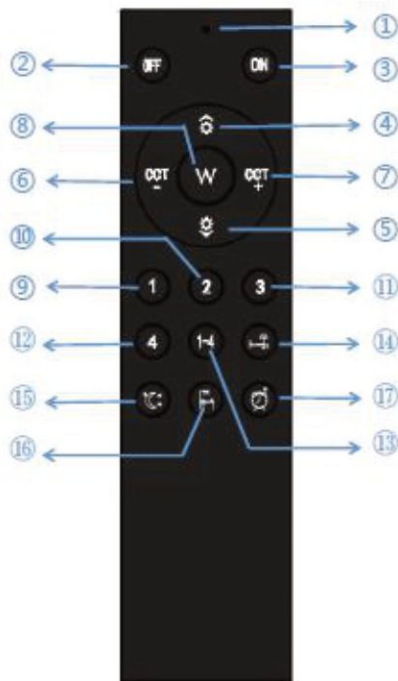


## Bedienungsanweisung

### 2,4G Fernbedienung



1. Kontrollleuchte (rot)
2. AUS
3. AN
4. Dimmen erhellen (kurz drücken – in 9 Stufen, lange drücken - stufenlos)
5. Dimmen abdunkeln (kurz drücken – in 9 Stufen, lange drücken - stufenlos)
6. Farbtemperatur (um warmes Weiß zu erreichen, kurz drücken – in 10 Stufen, lange drücken - stufenlos)
7. Farbtemperatur (um kaltes Weiß zu erreichen, kurz drücken – in 10 Stufen, lange drücken - stufenlos)
8. Farbtemperatur ändern (vier Stufen)\*
9. Gruppe 1
10. Gruppe 2
11. Gruppe 3
12. Gruppe 4
13. Alle Gruppen 1-4 (Kontrolliert Leuchten der vier Gruppen 1-4)
14. Schlafmodus 2700K (dimmt stufenlos innerhalb von 10 Min. auf 10 % ab, dann schaltet innerhalb von 10 Min. aus)
15. Nachtlicht - 2700K, stufenlos gedimmt auf 5%
16. Arbeitsplatzlicht - 4000K (dimmbar)
17. Weckfunktion - 2700K, beginnt mit 10% bis zu 100% innerhalb von 10 Min.

#### \*Farbtemperatur ändern (in vier Stufen)

100% warmes Weiß → 70% warmes Weiß +30% kaltes Weiß → 30% warmes Weiß +70% kaltes Weiß → 100% kaltes Weiß

#### So verbinden Sie das Gerät:

1. Schalten Sie die 2,4G Leuchte ein, die mit der 2,4G-Fernbedienung verbindet werden soll.
2. Drücken Sie innerhalb von 10 Sekunden nach dem Einschalten der 2,4G-Leuchte 5 Sekunden lang eine Zifferntaste (1 oder 2 oder 3 oder 4) auf der 2,4G-Fernbedienung, um die Verbindung durchzuführen.  
Die 2,4G-Leuchte blinkt zweimal, sobald die Verbindung erfolgreich durchgeführt wurde.
3. Wenn mehrere 2,4G-Leuchten mit der gleichen 2,4G-Fernbedienung verbunden werden sollen, wiederholen Sie einfach die oben genannten Schritte 1 und 2, um die Verbindung herzustellen.  
Es ist möglich, gleichzeitig mehrere Leuchten innerhalb der Reichweite der 2,4G-Fernbedienung zu verbinden.
4. Eine Fernbedienung kann mit mehreren 2,4G-Leuchten verbunden werden.
5. Eine 2,4G-Leuchte kann mit bis zu fünf 2,4G-Fernbedienungen verbunden werden.
6. Um die Verbindung einer beliebigen 2,4G-Leuchte mit der 2,4G-Fernbedienung aufzulösen, vergewissern Sie sich, dass die betreffende 2,4G-Leuchte eingeschaltet ist, und drücken Sie dann 5 Sekunden lang gleichzeitig die ursprünglich verbundene Nummerntaste (z. B. Taste "1") und die Taste "AUS" auf der 2,4G-Fernbedienung. Die 2,4G-Leuchte blinkt zweimal, nachdem das Auflösen der Verbindung erfolgreich durchgeführt wurde.

WOFI LEUCHTEN

Wortmann & Filz GmbH . Im Langel 6 . D-59872 Meschede



+49/(0)2903-449 449



+49/(0)2903 - 449 459

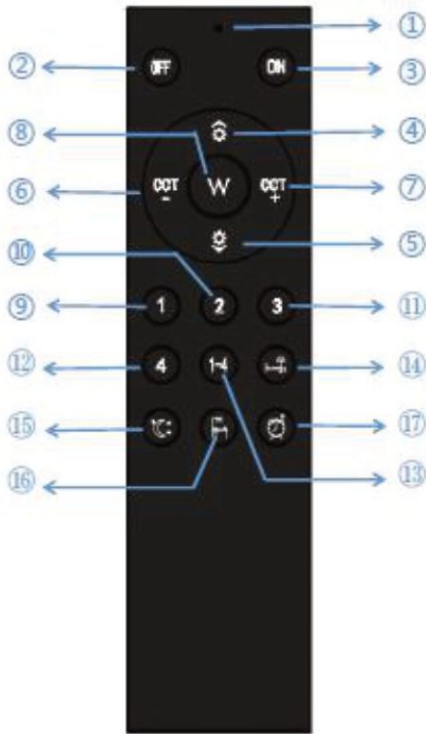


service@wofi.de

www.wofi.de

## Operating Instructions

### 2.4G Remote Control



1. Control lamp (red)
2. OFF
3. ON
4. Dimmer - brighten (press briefly - in 9 stages, press and hold - infinitely)
5. Dimmer - darken (press briefly - in 9 stages, press and hold - infinitely)
6. Colour temperature (to achieve warm white, press briefly - in 10 stages, press and hold - infinitely)
7. Colour temperature (to achieve cold white, press briefly - in 10 stages, press and hold - infinitely)
8. Change colour temperature (four stages)\*
9. Group 1
10. Group 2
11. Group 3
12. Group 4
13. All groups 1-4 (controls lights of the four groups 1-4)
14. Sleep mode 2700K (dims infinitely to 10 % within 10 minutes, then switches off within 10 minutes)
15. Night light - 2700K, infinitely dimmed to 5%
16. Workplace light - 4000K (dimmable)
17. Wake-up function - 2700K, starts with 10% up to 100% within 10 minutes

#### \* Change colour temperature (in four stages)

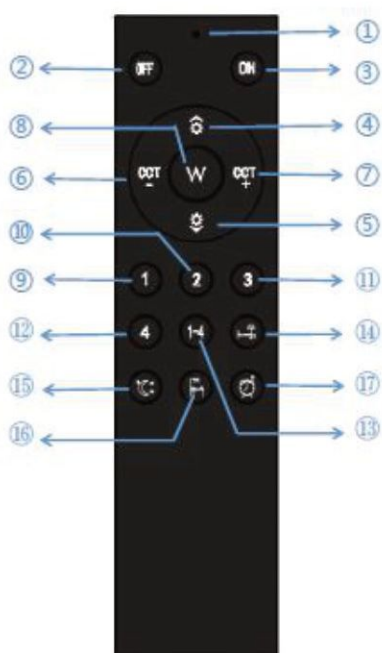
100% warm white → 70% warm white +30% cold white → 30% warm white +70% cold white → 100% cold white

#### How to connect the device:

1. Switch on the 2.4G light to be connected to the 2.4G remote control.
2. Within 10 seconds of turning on the 2.4G light, press a number button (1 or 2 or 3 or 4) on the 2.4G remote control for 5 seconds to connect.  
The 2.4G light flashes twice once the connection has been made successfully.
3. If several 2.4G lights are to be connected to the same 2.4G remote control, simply repeat steps 1 and 2 above to make the connection.  
It is possible to connect several lights simultaneously within the range of the 2.4G remote control.
4. One remote control can be connected to several 2.4G lights.
5. One 2.4G light can be connected to up to five 2.4G remote controls.
6. To disconnect any 2.4G light from the 2.4G remote control, make sure that the 2.4G light in question is switched on, then press the originally connected number button (e.g. button "1") and the "OFF" button on the 2.4G remote control simultaneously for 5 seconds to disconnect it. The 2.4G light flashes twice after disconnection has been carried out successfully.

## Recommandations d'utilisation

### Télécommande 2,4G



1. Lampe de contrôle (rouge)
2. ETEINT
3. ALLUME
4. Augmenter l'intensité lumineuse (appuyer brièvement – en 9 étapes, appuyer longuement – en continu)
5. Diminuer l'intensité lumineuse (appuyer brièvement – en 9 étapes, appuyer longuement – en continu)
6. Température de couleur (pour obtenir un blanc chaud, appuyer brièvement – en 10 étapes, appuyer longuement – en continu)
7. Température de couleur (pour obtenir un blanc froid, appuyer brièvement – en 10 étapes, appuyer longuement – en continu)
8. Changer la température de couleur (quatre étapes)\*
9. Groupe 1
10. Groupe 2
11. Groupe 3
12. Groupe 4
13. Tous les groupes 1-4 (contrôle les lampes des quatre groupes 1-4)
14. Mode économie d'énergie 2700K (baisse l'intensité en continu, en l'espace de 10 min. jusqu'à 10 %, après éteint en l'espace de 10 min.)
15. Veilleuse de nuit - 2700K, intensité baissée en continu jusqu'à 5%
16. Lumière de poste de travail - 4000K (réglable)
17. Fonction réveil - 2700K, commence à 10% et atteint 100% en l'espace de 10 min.

#### \*Changer la température de couleur (en quatre étapes)

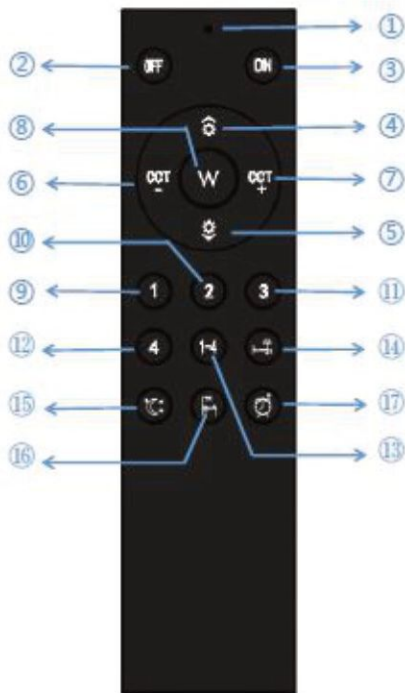
100% blanc chaud → 70% blanc chaud + 30% blanc froid → 30% blanc chaud +70% blanc froid → 100% blanc froid

#### Comment connecter l'appareil ?

1. Allumez tout d'abord la lampe 2,4G qui devra être connectée à la télécommande 2,4G.
2. Appuyez pendant 5 secondes sur une touche à chiffre (1 ou 2 ou 3 ou 4), dans les 10 secondes après avoir allumé la lampe 2,4G, en utilisant la télécommande 2,4G, afin d'effectuer la connexion. La lampe 2,4G clignotera deux fois, dès l'instant où la connexion aura été effectuée correctement.
3. Si vous souhaitez connecter plusieurs lampes 2,4G sur la même télécommande 2,4G, vous devrez alors renouveler les étapes 1 et 2 décrites ci-dessus, afin d'effectuer la connexion pour chaque lampe.  
Il est possible de connecter plusieurs lampes en même temps, si elles se trouvent dans le rayon de portée de la télécommande 2,4G.
4. Une télécommande pourra être connectée à plusieurs lampes 2,4G.
5. Une lampe 2,4G pourra être connectée à un maximum de cinq télécommandes 2,4G.
6. Afin de déconnecter une quelconque lampe 2,4G de la télécommande 2,4G, veuillez tout d'abord vous assurer que la lampe 2,4G en question est bien allumée. Puis appuyez en même temps pendant 5 secondes la touche à chiffre correspondante (par ex. la touche "1") et la touche "ETEINT" sur la télécommande 2,4G, afin de couper la connexion. La lampe 2,4G clignotera alors deux fois, lorsque la connexion aura été coupée correctement.

## Istruzioni per l'uso

### Telecomando 2.4G



- 1 Spia di controllo (rossa)
2. OFF
3. ON
4. Aumento luminosità (premendo brevemente - in 9 livelli, premendo a lungo - in maniera continua)
5. Diminuzione luminosità (premendo brevemente - in 9 livelli, premendo a lungo - in maniera continua)
6. Temperatura di colore (per ottenere un bianco più caldo: premendo brevemente - in 10 livelli, premere a lungo - in maniera continua)
7. Temperatura di colore (per ottenere un bianco più freddo: premendo brevemente - in 10 livelli, premere a lungo - in maniera continua)
8. Modificare la temperatura di colore (quattro livelli)\*
9. Gruppo 1
10. Gruppo 2
11. Gruppo 3
12. Gruppo 4
13. Tutti i gruppi 1-4 (controlla le lampade dei quattro gruppi 1-4)
14. Sleep 2700k (si attenua in maniera continua fino al 10% entro 10 minuti, poi si spegne entro 10 minuti)
15. Luce notturna - 2700k, attenuata in maniera continua fino al 5%
16. Luce per il lavoro - 4000k (regolabile)
17. Funzione sveglia - 2700k, comincia dal 10%, fino ad arrivare al 100% nel giro di 10 minuti.

#### \*Modificare la temperatura di colore (in quattro livelli)

100% Bianco caldo → 70% Bianco caldo: +30% Bianco freddo → 30% Bianco caldo +70% Bianco freddo → 100% Bianco freddo

#### Come collegare il dispositivo:

1. Accendere la lampada 2.4G alla quale bisogna collegare il telecomando 2.4G.
2. Entro 10 secondi dall'accensione della lampada 2.4G, premere un tasto numerico (1 o 2 o 3 o 4) sul telecomando 2.4G per 5 secondi per completare la connessione.  
La lampada 2.4G lampeggerà due volte non appena connessione sarà stabilita.
3. Nel caso in cui si debbano connettere più lampade 2.4G allo stesso telecomando 2.4G, ripetere i passaggi 1 e 2 per stabilire la connessione.  
È possibile connettere contemporaneamente più lampade allo stesso telecomando 2.4G.
4. È possibile connettere un telecomando a più lampade 2.4G.
5. Una lampada 2.4G può essere collegata a un massimo di cinque telecomandi 2.4G.
6. Per scollegare qualsiasi lampada 2.4G dal telecomando 2.4G, assicurarsi che la lampada 2.4G sia accesa, quindi premere contemporaneamente il tasto numerico originariamente connesso (es. Tasto "1") e il pulsante "OFF" sul telecomando 2.4G per 5 secondi per effettuare la disconnessione.  
La lampada 2.4G lampeggerà due volte non appena la connessione avrà avuto successo.

WOFI LEUCHTEN

Wortmann & Filz GmbH . Im Langel 6 . D-59872 Meschede



+49/(0)2903-449 449



+49/(0)2903 - 449 459

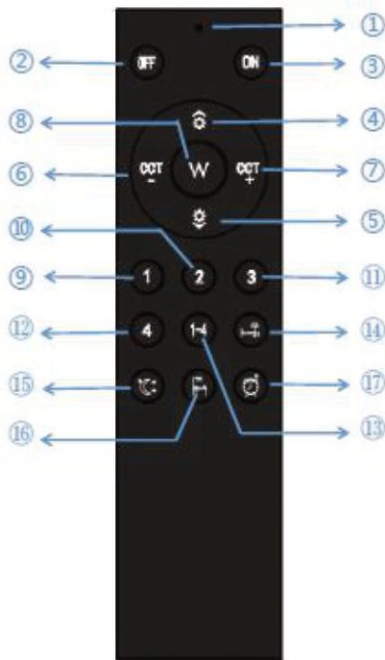


service@wofi.de

www.wofi.de

## Instrucciones de uso

### Mando a distancia 2,4G



1. Indicador luminoso (rojo)
2. OFF
3. ON
4. Aclarar atenuando (pulsar brevemente – en 9 fases, pulsar y mantener – de forma continua)
5. Oscurecer atenuando (pulsar brevemente – en 9 fases, pulsar y mantener – de forma continua)
6. Temperatura de color (para alcanzar un blanco cálido, pulsar brevemente – en 10 fases, pulsar y mantener – de forma continua)
7. Temperatura de color (para alcanzar un blanco frío, pulsar brevemente – en 10 fases, pulsar y mantener – de forma continua)
8. Cambiar la temperatura de color (cuatro fases)\*
9. Grupo 1
10. Grupo 2
11. Grupo 3
12. Grupo 4
13. Todos los grupos 1-4 (controla las lámparas de los cuatro grupos 1-4)
14. Modo de espera 2700K (atenúa la luz de forma continua hasta un 10% en 10 min., después se apaga en 10 min.)
15. Luz nocturna - 2700K, la atenúa de forma continua hasta un 5%
16. Luz en el lugar de trabajo - 4000K (regulable)
17. Función de despertador - 2700K, comienza con el 10% hasta el 100% en 10 min.

#### \*Cambiar la temperatura de color (en cuatro fases)

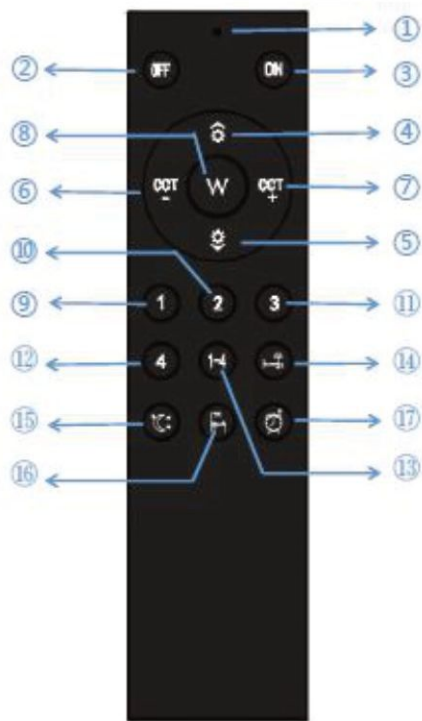
100% blanco cálido → 70% blanco frío +30% blanco frío → 30% blanco cálido +70% blanco frío → 100% blanco frío

#### Así se conecta el dispositivo:

1. Encender la lámpara 2,4G que debe ser conectada al mando a distancia 2,4G.
2. Dentro de los 10 segundos siguientes al encendido de la lámpara 2,4G pulsar un botón numérico (1 o 2 o 3 o 4) del mando a distancia 2,4G durante 5 segundos para realizar la conexión. La lámpara 2,4G parpadea dos veces una vez que la conexión ha sido establecida exitosamente.
3. Si se deben conectar varias lámparas 2,4G al mismo mando a distancia 2,4G, basta con repetir los pasos anteriores 1 y 2 para establecer la conexión. Es posible conectar varias lámparas simultáneamente dentro del alcance del mando a distancia 2.4G.
4. Se puede conectar un mando a distancia a varias lámparas 2,4G.
5. Se puede conectar una lámpara 2,4G hasta a cinco mandos a distancia 2,4G.
6. Para desconectar cualquier lámpara 2,4G del mando a distancia 2,4G asegurarse de que la lámpara 2.4G en cuestión está encendida y presionar, a continuación, la tecla numérica originalmente conectada (por ejemplo, la tecla "1") y la tecla "OFF" del mando a distancia 2,4G de forma sincronizada durante 5 segundos para interrumpir la conexión. La lámpara 2,4G parpadea dos veces si la desconexión ha sido exitosa.

## Gebruiksaanwijzing

### 2,4G afstandsbediening



1. Controlelampje (rood)
2. UIT
3. AAN
4. Dimmen lichter (kort drukken – in 9 stappen, lang drukken - traploos)
5. Dimmen donkerder (kort drukken – in 9 stappen, lang drukken - traploos)
6. Kleurtemperatuur (om warm wit te bereiken, kort drukken – in 10 stappen, lang drukken - traploos)
7. Kleurtemperatuur (om koud wit te bereiken, kort drukken – in 10 stappen, lang drukken - traploos)
8. Kleurtemperatuur wijzigen (vier trappen)\*
9. Groep 1
10. Groep 2
11. Groep 3
12. Groep 4
13. Alle groepen 1-4 (regelt de lampen van de vier groepen 1-4)
14. Slaapmodus 2700K (dimt traploos binnen 10 min. naar 10 % en schakelt dan binnen 10 min. uit)
15. Nachtlucht - 2700K, traploos gedimd tot 5%
16. Werkpleklicht - 4000K (dimbaar)
17. Wekfunctie - 2700K, begint met 10% en gaat naar 100% binnen 10 min.

#### \*Kleurtemperatuur wijzigen (in vier stappen

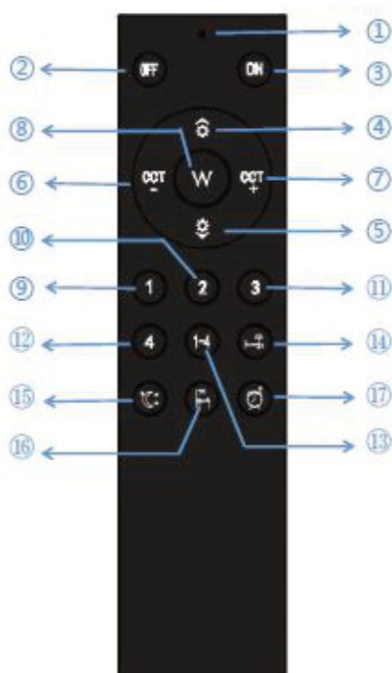
100% warm wit 70% warm wit +30% koud wit → 30% warm wit +70% koud wit → 100% koud wit

#### Zo koppelt u het toestel:

1. Schakel de 2,4G lamp in die met de 2,4G-afstandsbediening moet worden gekoppeld.
2. Druk binnen 10 seconden na het inschakelen van de 2,4G-lamp 5 seconden lang op een nummertoeets (1 of 2 of 3 of 4) op de 2,4G-afstandsbediening om de koppeling tot stand te brengen. De 2,4G-lamp knippert twee maal zodra de koppeling met succes tot stand is gebracht.
3. Wanneer meerdere 2,4G-lampen met dezelfde 2,4G-afstandsbediening moeten worden gekoppeld, herhaalt u gewoon de bovengenoemde stappen 1 en 2 om de koppeling tot stand te brengen. Het is mogelijk om tegelijkertijd met meerdere lampen die zich in reikwijdte van de 2,4G-afstandsbediening bevinden, een koppeling tot stand te brengen.
4. Een afstandsbediening kan met meerdere 2,4G-lampen worden gekoppeld.
5. Een 2,4G-lamp kan met maximaal vijf 2,4G-afstandsbedieningen worden gekoppeld.
6. Om de koppeling van een willekeurige 2,4G-lamp met de 2,4G-afstandsbediening te verbreken, moet u zeker stellen dat de desbetreffende 2,4G-lamp is ingeschakeld en dan moet u 5 seconden lang synchron op de oorspronkelijk gekoppelde nummertoeets (bv. toets "1") en de toets "UIT" op de 2,4G-afstandsbediening drukken, om de koppeling te verbreken. De 2,4G-lamp knippert twee maal nadat het verbreken van de koppeling is geslaagd.

## Instrukcja obsługi

### Pilot zdalnego sterowania 2,4G



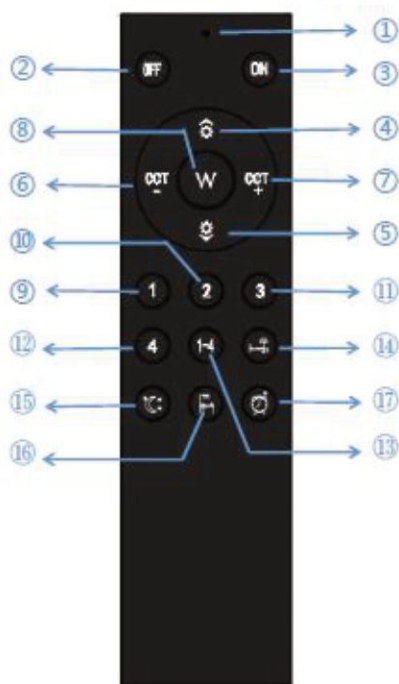
1. Lampka kontrolna (czerwona)
2. WYŁĄCZONE
3. WŁĄCZONE
4. Zwiększenie jasności światła (krótko nacisnąć - w dziewięciu stopniach, długo nacisnąć - bezstopniowo)
5. Zmniejszenie jasności światła (krótko nacisnąć - w dziewięciu stopniach, długo nacisnąć - bezstopniowo)
6. Temperatura barwowa (dla uzyskania ciepłej odcieni bieli krótko nacisnąć - w dziesięciu stopniach, długo nacisnąć - bezstopniowo)
7. Temperatura barwowa (dla uzyskania zimnej odcieni bieli krótko nacisnąć - w dziesięciu stopniach, długo nacisnąć - bezstopniowo)
8. Zmiana temperatury barwowej (w czterech stopniach)\*
9. Grupa 1
10. Grupa 2
11. Grupa 3
12. Grupa 4
13. Wszystkie cztery grupy 1-4 (kontrola lamp grup 1 do 4)
14. Tryb zasypiania - 2700K (redukuje jasność światła w ciągu 10 minut do 10%, po czym w ciągu następnych 10 minut wyłącza lampę)
15. Oświetlenie nocne - 2700K, redukuje jasność światła do 5%
16. Oświetlenie miejsca pracy - 4000K (regulowana jasność światła)
17. Tryb budzenia - 2700K (zwiększa jasność światła, w ciągu 10 minut od 10% do 100%)

#### \*Zmiana temperatury barwowej (w czterech stopniach)

100% ciepły biały → 70% ciepły biały +30% zimny biały → 30% ciepły biały +70% zimny biały → 100% zimny biały

#### Nawiązanie połączenia:

1. Włączyć lampę 2,4G, która ma zostać połączona z pilotem zdalnego sterowania 2,4G.
2. Dla nawiązania połączenia w ciągu 10 sekund po włączeniu lampy 2,4G nacisnąć przez 5 sekund dowolny przycisk pilota 2,4G z cyfrą (1 lub 2 lub 3 lub 4).  
Jak tylko połączenie zostało nawiązane lampa 2,4G mignie 2 razy.
3. Dla nawiązania połączenia tego samego pilota zdalnego sterowania 2,4G z wieloma lampami 2,4G wystarczy powtórzyć kroki 1 i 2. Możliwe jest jednoczesne połączenie kilku lamp 2,4G w zasięgu działania jednego pilota zdalnego sterowania 2,4G.
4. Jeden pilot zdalnego sterowania 2,4G może zostać połączony z wieloma lampami 2,4G.
5. Jedna lampa 2,4G może zostać połączona z maksymalnie pięcioma pilotami zdalnego sterowania.
6. Aby przerwać połączenie dowolnej lampy 2,4G z pilotem zdalnego sterowania 2,4G, należy upewnić się, że lampa ta jest włączona. Następnie przez 5 sekund nacisnąć na pilocie zdalnego sterowania jednocześnie przycisk z cyfrą użytą do nawiązania połączenia (n.p. przycisk "1") oraz przycisk WYŁĄCZONE.  
Jak tylko połączenie zostało przerwane lampa 2,4G mignie 2 razy.

**Návod k obsluze****Dálkový ovladač 2,4G**

1. Kontrolka (červená)
2. VYPNOUT
3. ZAPNOUT
4. Stmívání – zvýšení jasu (při krátkém stisknutí vybíráte z 9 stupňů jasu; při dlouhém stisknutí nastavujete jas plynule)
5. Stmívání – snížení jasu (při krátkém stisknutí vybíráte z 9 stupňů jasu; při dlouhém stisknutí nastavujete jas plynule)
6. Barevná teplota (pro nastavení teplé bílé stiskněte tlačítko krátce, vybíráte z 10 stupňů; při dlouhém stisknutí nastavujete barevnou teplotu plynule)
7. Barevná teplota (pro nastavení studené bílé stiskněte tlačítko krátce, vybíráte z 10 stupňů; při dlouhém stisknutí nastavujete barevnou teplotu plynule)
8. Změna barevné teploty (čtyři stupně)\*
9. Skupina 1
10. Skupina 2
11. Skupina 3
12. Skupina 4
13. Všechny skupiny 1-4 (ovládá svítidla ve čtyřech skupinách 1-4)
14. Spánkový režim 2700K (stmívá svítidlo plynule během 10 minut na 10 %, poté jej do 10 minut vypne)
15. Noční světlo – 2700K, stmívá plynule na 5 %
16. Pracovní světlo – 4000K (stmívateľné)
17. Funkce buzení – 2700K, během 10 minut zvýší jas z 10 % na 100 %

**\*Změna barevné teploty (ve čtyřech stupních)**

100% teplá bílá → 70% teplá bílá +30% studená bílá → 30% teplá bílá +70% studená bílá → 100% studená bílá

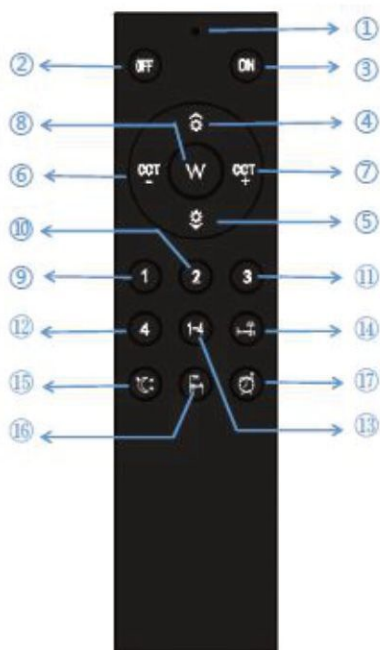
**Jak navázat spojení:**

1. Zapněte svítidlo 2,4G, které chcete propojit s dálkovým ovladačem 2,4G.
2. Svítidlo propojíte s dálkovým ovladačem tak, že stisknete do 10 vteřin po zapnutí svítidla 2,4G číselné tlačítko (1 nebo 2, 3 nebo 4) na dálkovém ovladači 2,4G a podržte je po dobu 5 vteřin. Svítidlo 2,4G dvakrát zabliká, jakmile dojde k navázání spojení.
3. Pro navázání spojení několika svítidel 2,4G se stejným dálkovým ovladačem 2,4G jednoduše zopakujte výše uvedené kroky 1 a 2.  
Současně lze propojit několik svítidel v rámci dosahu dálkového ovladače 2,4G.
4. Jeden dálkový ovladač lze propojit s několika svítidly 2,4G.
5. Svítidlo 2,4G může navázat spojení až s pěti dálkovými ovladači 2,4G.
6. Pro zrušení spojení kteréhokoli svítidla 2,4G s dálkovým ovladačem 2,4G se ujistěte, že je příslušné svítidlo 2,4G zapnuté, a poté současně stiskněte a na 5 vteřin podržte původně přiřazené číselné tlačítko (např. tlačítko "1") a tlačítko "VYPNOUT" na dálkovém ovladači 2,4G. Po úspěšném zrušení spojení svítidlo 2,4G dvakrát zabliká.



## Kezelési utasítás

### 2,4G távirányító



1. Ellenőrző lámpa (piros)
2. KI
3. BE
4. Tompított fény világosítása (röviden nyomogatással - 9 fokozatban, hosszan tartó megnyomással - fokozatmentesen)
5. Tompított fény sötétítése (rövid nyomogatással - 9 fokozatban, hosszan tartó megnyomással - fokozatmentesen)
6. Színhőmérséklet (meleg fehér rövid nyomogatással – 10 fokozatban, hosszan tartó megnyomással - fokozatmentesen)
7. Színhőmérséklet (hideg fehér rövid nyomogatással – 10 fokozatban, hosszan tartó megnyomással - fokozatmentesen)
8. Színhőmérséklet módosítása (négy fokozatban)\*
9. 1-es csoport
10. 2-es csoport
11. 3-as csoport
12. 4-es csoport
13. 1-4-es csoport egyszerre (a négy darab 1-4-es csoport lámpáit vezérli)
14. Alvó mód - 2700K (10 percen belül, fokozatmentesen 10 %-ra tompítja, majd 10 percen belül le is kapcsolja a fényt)
15. Éjszakai fény - 2700K, a fényt fokozatmentesen 5 %-ra csökkenti
16. Munkahelyi világítás - 4000K (tompítható fényerővel)
17. Ébresztési funkció - 2700K, a fényerőt a kezdeti 10 %-ról 10 percen belül 100 %-ra növeli

#### \*Színhőmérséklet módosítása (négy fokozatban)

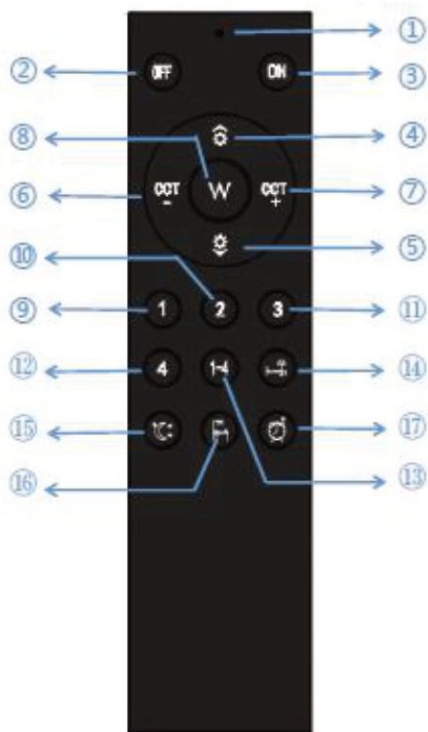
100 % meleg fehér → 70 % meleg fehér +30 % hideg fehér → 30 % meleg fehér +70 % hideg fehér → 100 % hideg fehér

#### A készülék összekapcsolása:

1. Kapcsolja be azt a 2,4G lámpát, amelyet össze kíván kapcsolni a 2,4G távirányítóval.
2. A 2,4G lámpa bekapcsolását követő 10 másodpercen belül nyomja meg a 2,4G távirányító valamelyik (1 vagy 2 vagy 3 vagy 4) számgombját 5 másodpercig, hogy létrehozza a kapcsolatot. A kapcsolat sikeres létrejöttét a 2,4G lámpa kétszeri felvillanása jelzi.
3. Ha a 2,4G távirányítóval több 2,4G lámpát is össze szeretne kapcsolni, csak ismétlje meg a fenti 1. és 2. lépést, hogy létrejöjjön a kapcsolat. A 2,4G távirányító hatósugarán belül egyszerre több lámpa is összekapcsolható vele.
4. Egyetlen távirányító több 2,4G lámpával is összekapcsolható.
5. Egyetlen 2,4G lámpa akár öt darab 2,4G távirányítóval is összekapcsolható.
6. Ha szét szeretné kapcsolni valamelyik 2,4G lámpának a 2,4G távirányítóval létrehozott kapcsolatát, előbb nézze meg, hogy be van-e kapcsolva az illető 2,4G lámpa, majd a 2,4G távirányítón nyomja meg egyszerre 5 másodpercig az összekapcsoláskor választott számgombot (pl. az "1" gombot) és a „KI” gombot, mire megszakad a kapcsolat. A kapcsolat sikeres megszakítását a 2,4G lámpa kétszeri felvillanása jelzi.

## Návod na obsluhu

### Diaľkové ovládanie 2,4G



1. Kontrolka (červená)
2. VYP.
3. ZAP.
4. Vyjasnenie stlmenia (krátke stlačenie – v 9 stupňoch, dlhé stlačenie – plynulo)
5. Stmavenie stlmenia (krátke stlačenie – v 9 stupňoch, dlhé stlačenie – plynulo)
6. Teplota farby (na dosiahnutie teplej bielej, krátke stlačenie – v 10 stupňoch, dlhé stlačenie – plynulo)
7. Teplota farby (na dosiahnutie studenej bielej, krátke stlačenie – v 10 stupňoch, dlhé stlačenie – plynulo)
8. Zmena teploty farby (štyri stupne)\*
9. Skupina 1
10. Skupina 2
11. Skupina 3
12. Skupina 4
13. Všetky skupiny 1 – 4 (kontroluje svetlá štyroch skupín 1 – 4)
14. Režim spánku 2700 K (stlmí sa plynulo počas 10 min na 10 %, potom sa počas 10 min vypne)
15. Nočné svetlo – 2700 K, plynulo stlmené na 5 %
16. Svetlo pracoviska – 4000 K (stlmitelné)
17. Funkcia budíka – 2700 K, začne na 10 % až po 100 % počas 10 min

#### \*Zmena teploty farby (v štyroch stupňoch)

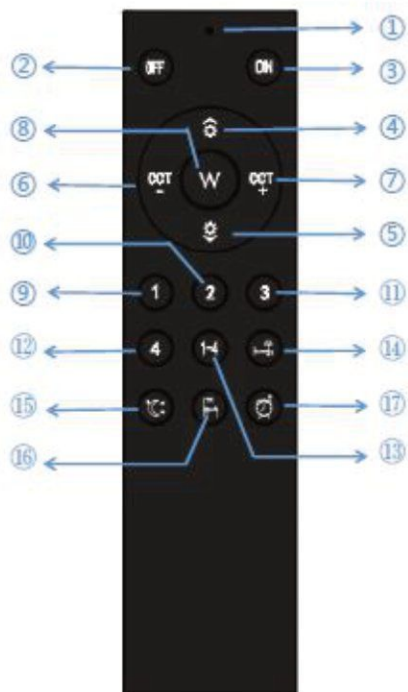
100 % teplá biela → 70 % teplá biela +30 % studená biela → 30 % teplá biela +70 % studená biela → 100 % studená biela

#### Takto pripojíte prístroj:

1. Zapnite svetlo 2,4G, ktoré má byť spojené s diaľkovým ovládaním 2,4G.
2. Do 10 sekúnd po zapnutí svetla 2,4G stlačte na 5 sekúnd tlačidlo s číslicou (1 alebo 2 alebo 3 alebo 4) na diaľkovom ovládaní 2,4G, aby sa zrealizovalo pripojenie. Svetlo 2,4G blikne dvakrát, keď je pripojenie úspešné.
3. Keď majú byť s diaľkovým ovládaním 2,4G spojené viaceré svetlá, jednoducho zopakujte hore uvedené kroky 1 a 2, aby ste vytvorili pripojenie. Je možné súčasne spojiť viaceré svetlá v dosahu diaľkového ovládania 2,4G.
4. Diaľkové ovládanie môže byť prepojené s viacerými svetlami 2,4G.
5. Jedno svetlo 2,4G môže byť spojené až s piatimi diaľkovými ovládania 2,4G.
6. Keď chcete odpojiť ľubovoľné svetlo 2,4G od diaľkového ovládania, uistite sa, že je príslušné svetlo 2,4G a potom stlačte na 5 sekúnd synchronne pôvodne pripojené tlačidlo s číslicou (napr. „1“) a tlačidlo „VYP.“ na diaľkovom ovládaní 2,4G. Svetlo 2,4G blikne dvakrát, keď bolo odpojenie úspešné.

## Navodila za uporabo

## 2,4 G daljinski upravljalnik



1. Kontrolna lučka (rdeča)
2. IZKLOP
3. VKLOP
4. Posvetlitev zatemnitve (kratko pritisnite – 9 stopenj, držite pritisnjeno – brezstopenjsko)
5. Potemnitev zatemnitve (kratko pritisnite – 9 stopenj, držite pritisnjeno – brezstopenjsko)
6. Temperatura barve (da bi dobili topla bela, kratko pritisnite – 10 stopenj, držite pritisnjeno – brezstopenjsko)
7. Temperatura barve (da bi dobili hladno belo, kratko pritisnite – 10 stopenj, držite pritisnjeno – brezstopenjsko)
8. Sprememba temperature barve (štiri stopnje)\*
9. Skupina 1
10. Skupina 2
11. Skupina 3
12. Skupina 4
13. Vse skupine 1–4 (nadzor svetenja vseh štirih skupin 1–4)
14. Način spanje 2700 K (v 10 min se brezstopenjsko zatemni na 10 %, nato se v 10 min izklopi)
15. Nočna osvetlitev – 2700 K, brezstopenjska zatemnitev na 5 %
16. Osvetlitev delovnega mesta – 4000 K (možnost zatemnitve)
17. Budilka – 2700 K, v 10 min od 10 % do 100 %

**\*Sprememba temperature barve (štiri stopnje)**

100 % topla bela → 70 % topla bela +30 % hladna bela → 30 % topla bela +70 % hladna bela → 100 % hladna bela

**Tako povežete napravo:**

1. Vključite 2,4G svetilko, ki jo želite povezati z 2,4G daljinskim upravljalnikom.
2. Če želite vzpostaviti povezavo, v 10 sekundah po vklopu 2,4G svetilke držite 5 sekund pritisnjeno eno izmed številčnih tipk (1 ali 2 ali 3 ali 4) na daljinskem upravljalniku. Takoj ko bo povezava uspešno vzpostavljena, 2,4G svetilka dvakrat utripne.
3. Če želite več 2,4G svetilk povezati z istim 2,4G daljinskim upravljalnikom, preprosto ponovite zgoraj navedena koraka 1 in 2. Možno je tudi hkrati povezati več svetilk znotraj dometa 2,4G daljinskega upravljalnika.
4. Enega daljinskega upravljalnika ni mogoče povezati z več 2,4G svetilkami.
5. Eno 2,4G svetilko lahko povežete z do petimi 2,4G svetilkami.
6. Če želite prekiniti povezavo med zeleno 2,4G svetilko in 2,4G daljinskim upravljalnikom, se prepričajte, da je predmetna 2,4G svetilka vklopljena in nato na 2,4G daljinskem upravljalniku držite 5 sekund sinhrono pritisnjeno prvotno povezano številčno tipko (npr. tipko "1") in tipko "IZKLOP". Takoj ko bo povezava uspešno prekinjena, 2,4G svetilka dvakrat utripne.